

## 南屯門官立中學

# 2023/2024學年中一自行分配學位申請表

# South Tuen Mun Government Secondary School Application for S.1 Discretionary Places of 2023/2024

校方專	<b>事</b> 用
編號	不用填寫
收表日期	不用填寫

#### 樣本只供參考

#### **Sample Form for Reference Only**

#### 學生個人資料

#### **Particulars of Student**

中文姓名 Name in Chinese	陳好學			英文姓名 Name in English		CHAN TAI MAN				MA								
性別 Sex	男			出生地點 Place of Birth					近照 Recent Photo									
出生日期 Date of Birth	20	2010年 Y M 23日 D			在2023年9月1日之年齡 Age on 1 <sup>st</sup> Sep 2023				1	2				*照片尺寸Size:				
香港身份證號碼 HKID Card No.	S	1	2	2	2	2	2	(4)	學生編號 Student Reference No.	S	1	2	2	2	2	2	(4)	36毫米(闊) x 46毫米(高) 36 mm (W) x 46 mm (H)
香港住宅電話	2462 4699					家長香港手提電話號碼	父 Father 母 Mother				10the							
HK Home Tel. No.				2402	2 40	199			Parents' HK Mobile Phone No.	9470 4877 9644 3233			32	33				
家長電郵地址 Parent's Email Address									teresachow@gmail.com / m	nicha	aelle	e@	yah	00.0	om	.hk		
家長姓名 Name of Parents	父 Fat	陳大明 母 李小玲 Mother					<del>\</del>											
住址 Address	*	屯門山景邨華榮樓2室																
就讀小學名稱 Name of Primary School		屯門勤奮小學																

### (A) 學術成績及操行

#### **Academic Performance and Conduct**

- △如成績表沒有提供有關資料,可不用填寫本項。
- △ It is not necessary to fill in this column if no relevant information is provided in student's academic reports.
- #如全學年有3次考試,請填寫第2及第3次成績。
- # If there are 3 exams throughout the year, please fill in results of 2<sup>nd</sup> and 3<sup>rd</sup> exams.

		英文 English	中文 Chinese	數學 Mathematics	常識 General Studies	班名次/人數 <sup>△</sup> Position in Class/Total No.	級名次人數 Position in Level/Total No.	操行 Conduct	副本編碼 Photocopy Number	此欄由 校方填寫 Official Use Only	備註 Remarks
小四	上學期 1 <sup>st</sup> Term	94	84	100	99	1/26	1/50	A	A1	不用填寫	不用填寫
P.4	下學期 2 <sup>nd</sup> Term	92	92	96	85	4/26	12/50	A	A2	不用填寫	不用填寫
小五	上學期 1 <sup>st</sup> Term	A	A	A	В	3/26	2/49	A	A3	不用填寫	不用填寫
P.5	下學期 2 <sup>nd</sup> Term	A	A	В	A	4/26	8/48	A	A4	不用填寫	不用填寫
小六 P.6	上學期 1 <sup>st</sup> Term	A	A	A	В	3/26	5/48	A	A5	不用填寫	不用填寫

請填妥以下郵寄資料	,	以作自行分配學位正取名單通知之用(如需要)	С
-----------	---	-----------------------	---

Please fill in the following information for notification of successful application (if applicable).

學生姓名 Student's Name: _ <mark>陳好學</mark>	學生姓名 Student's Name: 陳好學
香港郵寄地址 HK Postal Address: 屯門山景邨華榮樓 2 室	香港郵寄地址 HK Postal Address: 屯門山景邨華榮樓 2 室
	<u>-</u>

(B) 請列出三項小四至小六獲得最具代表性的學術獎項(不包括校內成績優異及操行獎)。
Please fill in the three most significant academic awards attained from Primary 4 to Primary 6 (excluding

academic and conduct awards granted by the school).

	主辦機構 Organizer	活動/比賽名稱 Name of activity / competition	性質 Nature (校內/地區/ 校際/國際 School/District/ Inter-school /International)	獎項 Award	年份 Year	副本編碼 Photocopy Number	此欄由 校方填寫 Official Use Only	備註 Remarks
1		2021港澳數學奧林匹克公開賽《港 澳盃》暨2021亞洲國際數學奧林匹 克公開賽初賽	地區	銅獎	2021	B1	不用填寫	不用填寫
2	香港學校音樂及朗誦協會	香港學校朗誦節詩詞獨誦 - 粤語(男子組 - 小學五、六年級)	校際	第二名	2021	B2	不用填寫	不用填寫
3		2020《環亞太杯》國際數學邀請賽 初賽	國際	二等獎	2020	В3	不用填寫	不用填寫

#### (C) 課外活動

#### **Extracurricular Activities**

請列出三項小四至小六獲得最具代表性的學業以外獎項(如有)。

Please fill in the three most significant non-academic awards attained from Primary 4 to Primary 6 (if any).

	主辦機構 Organizer	活動/比賽名稱 Name of activity/competition	性質 Nature (校內/地區/ 校際/國際 School/District/ Inter-school /International)	獎項 Award	年份 Year	副本編碼 Photocopy Number	此欄由 校方填寫 Official Use Only	備註 Remarks
1	屯門好學中學	第三屆小學音樂邀請賽-鋼琴獨奏	校際	銀獎	2020	C1	不用填寫	不用填寫
2		2019菁藝盃線上音樂比賽:英國皇家音樂學院鋼琴考試曲日六級組	地區	亞軍	.2019	C2	不用填寫	不用填寫
3	展協會	第六屆香港國際青少年表演藝術節 2019(香港賽區): 鋼琴公開分齡組兒 童B組	地區	季軍	2019	СЗ	不用填寫	不用填寫

(D) 其他 (例如:服務、訓練、個人專長等)

Others (e.g. services, trainings, talents, etc.)

請列出四項最具代表性的資料(如有)。

Please fill in the four most significant items (if any).

- \*不同學年參與同一服務或訓練請填寫一項。
- \*If students take part in the same service or training in different years, please only fill in one item.
- \*如在不同年份參與同一考試的不同級別,請只填寫最高級別的資料。
- \*If students take part in different levels of the same examination over different years, please only provide data of the highest level of exam taken.

	主辦機構 Organizer	團體/活動/比賽名稱 Name of team/activity/competition	性質 Nature (校內/地區/ 校際/國際 School/District/ Inter-school /International)	獎項 / 崗位 Award/ Post	年份 Year	副本編碼 Photocopy Number	此欄由 校方填寫 Official Use Only	備註 Remarks
1	屯門勤奮小學	小學風紀隊	校內	風紀隊長	2021	D1	不用填寫	不用填寫
2	l .	英國皇家音樂學院委員聯合會考試 (ABRSM)鋼琴第五級考試	地區	合格	.2021	D2	不用填寫	不用填寫
3	澳洲新南威爾斯大學	國際聯校學科評估:數學科	地區	高級榮譽	2021	D3	不用填寫	不用填寫
4		2020恒生學界盃:校際小學男子組 乒乓球比賽	地區	季軍	.2020	D4	不用填寫	不用填寫

ヨ期	Date:	5/1/2023	家長簽署 Parent's Signature:	請簽	1	<i>†</i>

# <u>南屯門官立中學</u> **2023/2024** 學年中一自行分配學位 申請須知

(2023/2024 學年本校中一自行分配學位數目為 40個)

#### 1. 填寫表格

- 1.1 申請人可用中文或英文正楷填寫此表格。
- 1.2 是次申請所收集的個人資料將用以辦理申請學位事宜,本校可能把這些資料披露予教育局,用 以處理學位分配或其他有關教育的事宜。
- 1.3 請仔細填寫《申請表》之有關學生資料,如有錯漏,本校有權拒絕申請。
- 1.4 《申請表》須貼上學生近照。

#### 2. 遞交表格

- 2.1 請依下列次序排列及遞交有關文件:
  - 2.11 教育局發出的《中一自行分配學位申請表》(包括「教育局存根」、「學校存根」及「家長存根」的三個相聯部份)。
  - 2.12 填妥之本校《申請表》(貼有相片)。
  - 2.13 小學四年級上、下學期,五年級上、下學期及六年級上學期(如有)之成績表影印本。
  - 2.14 於《申請表》所填資料的有關獎狀、證書和文件的影印本均須以 A4 紙遞交,請將 副本編碼填在每頁右上方,並順序以(A)、(B)、(C)及(D)排列。
  - 2.15 獎杯及獎牌可以相片形式貼/印在 A4 紙上遞交。(如未能提供獎狀與獲獎證明,該項目將不獲計分。)
  - 2.16 遞交文件之副本請以釘書機/魚尾夾以普通釘裝處理,不用提交文件夾。
  - 2.17 遞交申請表時須出示申請同學的身份證明文件(例如出世證明書、身份證、護照)及各項證書 的正本,以便核實。
  - 2.18 2個 <u>2.2</u> 元郵資的長信封(信封上須寫上學生全名及香港地址)。第1個信封用作通知面試 (必須提交),第2個信封用作通知正取學生或發放學校資訊(可自由選擇提交與否)。
- 2.2 請於下列日期及時間內到本校校務處或以郵寄遞交《申請表》及各有關文件,逾時遞交恕不受理。

日期	時間
2023年1月3日(星期二)	星期一至五(上午8:00至下午5:30)
至1月17日(星期二)	星期六(上午9:00至下午5:00)

#### 3. 收生方法

本頁「申請須知」不須交回

3.1 收生準則及比重

	收生準則	比重
(1)	學業表現(並參考教育局提供的學生成績排名名次)	60%
(2)	面試表現 (面試將以英語及粵語進行)	25%
(3)	課外活動表現	15%

#### 4. 面試安排

- 4.1 所有申請同學均可獲邀參加面試。名單將於二月尾在本校網頁公佈。每位申請人亦將接獲電 話通知及專函通知面試詳情。
- 4.2 面試將於 2023 年 3 月 4 日(星期六)舉行。

#### 5. 結果公佈

- 5.1 本校將於 2023 年 3 月 31 日(星期五)以信件及電話通知正取學生其申請已獲納入「自行分配學位正取名單」。
- 5.2 獲取錄的學生將於教育局統一派位前獲派自行分配學位,並於 2023 年 7 月 11 日(星期二)中學學位分配放榜時,獲得教育局通知結果,<u>故毋須致電本校查詢</u>。

# South Tuen Mun Government Secondary School Application for S.1 Discretionary Places 2023/2024

#### **Application Guidelines**

(Number of Secondary One Discretionary Places 2023/2024: 40)

#### 1 The Application Form

- 1.1 You may fill in the form in Chinese or English (block letters).
- 1.2 The information collected will be used for S1 discretionary places application only. It may be disclosed to the EDB for secondary school places allocation or other related purposes.
- 1.3 Please fill in the application form carefully. If any necessary information is missing, the application may be rejected.
- 1.4 A recent photo must be affixed to the application form.

#### 2 Submission of the application

- 2.1 Please submit the documents according to the sequence listed below:
  - 2.11 Application Form for Secondary One Discretionary Place with EDB's Copy, School's Copy and Parent's Copy, issued by the Education Bureau
  - 2.12 The completed application form (with a recent photo affixed)
  - 2.13 Photocopies of school report cards from Primary 4 to Primary 5 (First Term and Second Term) and Primary 6 (First Term)
  - 2.14 Photocopies (A4 size) of all award certificates, certificates and relevant documents mentioned in the application form. Please affix the corresponding code marked on the application form to the right hand corner of the photocopies, and follow the order from (A) to (D).
  - 2.15 Photos of trophies or medals affixed to A4 paper (the award items will not be considered without proof)
  - 2.16 All documents stapled or paper-clipped (submission of paper file in unnecessary)
  - 2.17 Applicant's proof of identity (e.g. Hong Kong identity card, birth certificate or passport) and the original copies of all the relevant documents for verification
  - 2.18 Two long envelopes with a \$2.2 stamp each, the full name of the student and the Hong Kong address)
    - The first envelope will be used to disseminate interview arrangements (compulsory), the second envelope will be used to notify successful DP applicants or to disseminate school information.

2.2 Please submit your application form with relevant documents by post or in person to the General Office during the office hours as shown below. Late submission will not be entertained.

Date	Time					
3/1/2023 (Monday)	Monday – Friday	8:00  a.m. - 5:30  p.m.				
- 17/1/2023 (Monday)	Saturday	9:00  a.m. - 5:00  p.m.				

#### 3 Admission Criteria

#### 3.1 Admission Criteria and Weighting

Admission Criteria	Weightings
(1) Academic performance	60%
(Rank order provided by the EDB as reference)	
(2) Interview performance	25%
(Interview conducted in Cantonese and English)	
(3) Extra-curricular activities performance	15%

#### 4 Interview Arrangement

- 4.1 All applicants are invited to attend the interview. The list of interviewees and details of the interview will be announced on our school website. Applicants will be informed of the interview details by post and by call.
- 4.2 The interview will be held on 4/3/2023 (Saturday).

#### 5 Release of Results

- 5.1 Successful applicants will be notified by post and phone on 31/3/2023 (Thursday).
- 5.2 The selected students will be allocated the discretionary places before the central allocation arranged by the Education Bureau, and will be informed of the result on 11/7/2023 (Tuesday) by the Education Bureau, thus there is no need to check the result with our school.